

اَلْحَمْدُ
لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ
(اگر آپ اپنے رب کی عبادت اور اس کی حمد سے لگے)

مَنْزِل

مترجم

فضائل و فوائد

نقش و تعویذات کے مقابلہ میں آیات قرآنیہ اور وہ دعائیں جو حدیث پاک میں وارد ہوئی ہیں یقیناً بہت زیادہ مفید اور موثر ہیں عملیات میں انھیں چیزوں کا اہتمام کرنا چاہیئے۔

فخرِ اِرسِلِ صلی اللہ علیہ وسلم نے دینی یا دنیاوی کوئی حاجت اور غرض ایسی نہیں چھوڑی جس کے لیے دُعا کا طریقہ نہ تعلیم فرمایا ہو۔ اسی طرح بعض مخصوص آیات کا مخصوص مقاصد کے لیے پڑھنا مشائخ کے تجربات سے ثابت ہے۔

یہ منزلِ آسیبِ سحر اور بعض دوسرے خطرات سے حفاظت کیلئے ایک مجرب عمل ہے۔ یہ آیات کسی قدر کمی بیشی کے ساتھ ”القولُ الجَمیل“ اور ہشتی ریز میں لکھی ہیں۔ ”القولُ الجَمیل“ میں حضرت شاہ ولی اللہ محدث دہلوی قدس سرہ العزیز تحریر فرماتے ہیں:

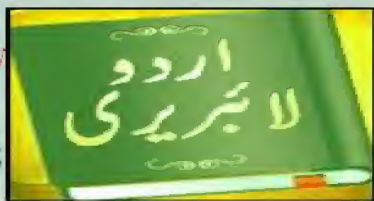
”یہ ۳۳ آیات ہیں جو جادو کے اثر کو دفع کرتی ہیں اور شیاطین اور چروں اور دزدے جانوروں کو پناہ ہو جاتی ہے۔“

اور ”بہشتی زیور“ میں حضرت تھانوی رحمہ اللہ تحریر فرماتے ہیں کہ :
 ”اگر کسی پر آسیب کا شبہ ہو تو آیات ذیل لکھ کر مریض کے گلے میں
 ڈال دیں اور پانی پر دم کر کے مریض پر چھڑک دیں اور اگر گھر میں اثر ہو تو
 ان آیات کو پانی پر پڑھ کر گھر کے چاروں گوشوں میں چھڑک دیں۔“

ہمارے گھر کی مستورات کو یہ مشکل پیش آتی کہ جب وہ کسی مریضہ
 کے لیے اس منزل کو تجویز کریں تو اصل کتاب میں نشان لگا کر یا نقل کرا
 کر دینی پڑتی تھیں۔ اس لیے خیال ہوا کہ اگر اس کو علیحدہ مستقل طبع کرا دیا
 جائے تو سہولت ہو جائے گی۔ یہ بات بھی قابل لحاظ ہے کہ عملیات
 اور دُعاؤں میں زیادہ دخل پڑھنے والے کی توجہ اور کیٹونی کو ہوتا ہے۔
 جتنی توجہ اور عقیدت سے دُعا پڑھی جائے اتنی ہی مؤثر ہوتی ہے اللہ
 کے نام اور اس کے کلام پاک میں بڑی برکت ہے۔

واللہ الموفق۔ فقط

بندہ محمد طلحہ کاندھلوی



ابن حضرت مولانا محمد زکریا صاحب شیخ الحدیث

مَنْزِلُ تَرْجَم

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع کرتا ہوں اللہ کے نام سے جو بڑے مہربان نہایت رحم والے ہیں۔

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ الرَّحْمَنِ

سب تعریفیں اللہ ہی کو ملتی ہیں جو مہربان ہیں ہر ہر عالم کے جو بڑے مہربان نہایت رحم

الرَّحِيمِ ۝ مَلِكِ يَوْمِ الدِّينِ ۝ إِيَّاكَ

دائے ہیں۔ جو مالک ہیں روز جزا کے۔ ہم آپ ہی کی عبادت

نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ ۝ اهْدِنَا

کرتے ہیں اور آپ ہی سے درخواست اعانت کرتے ہیں بتا دیجئے ہم کو

الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ۝ صِرَاطَ الَّذِينَ

رستہ سیدھا رستہ ان لوگوں کا جن پر

أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ ۝ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ

آپ نے انعام فرمایا ہے نہ (رستہ) ان لوگوں کا جن پر آپ کا

عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ۝

غضب کیا گیا اور نہ ان لوگوں کا جو (رستہ) سے گم ہو گئے۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع کرتا ہوں اللہ کے نام سے جو بڑے مہربان نہایت رحم کرنے والے ہیں

الَمْ ذَٰلِكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ ۚ فِيهِ ۚ

الم یہ کتاب ایسی ہے جس میں کوئی شبہ نہیں۔ راہ قبولے

هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ ۚ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ

والی ہے خدا سے ڈرنے والوں کے لیے وہ خدا سے ڈرنے والے، وہ ایسے ہیں کہ یقین لاتے ہیں

بِالْغَيْبِ وَيُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا

بچھی ہوئی چیزوں پر اور قیام رکھتے ہیں نماز کو اور جو دیا ہے ہم نے ان کو

رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ ۚ وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ

اس میں سے خرچ کرتے ہیں اور وہ لوگ ایسے ہیں کہ یقین رکھتے ہیں اس

بِمَا أُنزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنزِلَ مِنْ قَبْلِكَ ۚ

کتاب پر جو آپ کی طرف آئی تھی ہے اور ان کتابوں پر جو آپ سے پہلے آئی ہیں

وَبِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ ۚ أُولَٰئِكَ عَلَىٰ

اور آخرت پر بھی وہ لوگ یقین رکھتے ہیں۔ بس یہ لوگ ہیں جسک راہ پر

هُدًى مِّن رَّبِّهِمْ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ

جو ان کے پروردگار کی طرف سے ہدیہ اور یہ لوگ ہیں جو کامیاب۔

﴿وَالْهَكْمُ لِلَّهِ وَاحِدٌ ۖ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ

اور (ایسا معبود) جو تم سب کے معبود بننے کا مستحق ہے وہ تو ایک ہی معبود (حقیقی) ہے اس کے سوا کوئی عبادت

الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ ۖ﴾ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ

کے لائق نہیں (وہی) رحمن ہے اور رحیم ہے۔ اللہ تعالیٰ (ایسا ہے کہ) ان کے سوا کوئی عبادت کے قابل

الْحَيُّ الْقَيُّومُ ۖ لَا تَأْخُذُهُ سِنَةٌ وَلَا

نہیں (زندہ ہے سنبھالتے والا ہے (تمام عالم کا) نہ اس کو اونگھ دیا جاسکتی ہے اور نہ

نَوْمٌ ۚ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي

نیند اسی کے مملوک ہیں سب جو کچھ آسمانوں میں ہیں اور جو کچھ زمین میں

الْأَرْضِ ۚ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ

ہیں ایسا کون شخص ہے جو اس کے پاس (کسی کی) سفارش کر سکے بدون اس کی

إِلَّا بِإِذْنِهِ ۚ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَ

اعجازت کے۔ وہ جانتا ہے ان کے تمام حاضر اور غائب حالات کو اور وہ موجودات

مَا خَلْفَهُمْ ۚ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِّنْ

اس کے معلومات میں سے کسی چیز کو اپنے اعطاء علمی میں نہیں لا سکتے

عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ ۚ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ

مگر جس قدر (علم دنیا وہی) چاہے اس کی کرسی نے سب آسمانوں اور زمین

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَؤُودُهُ حِفْظُهُمَا

کو اپنے اندر لے رکھا ہے اور اللہ تعالیٰ کو ان دونوں کی حفاظت کچھ زراں نہیں گزرتی

وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ ۝ لَا إِكْرَاهَ فِي

اور وہ عالی شان عظیم الشان ہے۔ دین میں زبردستی (کافی نفع کوئی موقع) نہیں

الدِّينِ قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنَ

کیونکہ ہدایت یقیناً گمراہی سے ممتاز ہو چکی

الْغَىٰ فَمَن يَكْفُرْ بِالطَّاغُوتِ وَيُؤْمِنْ

ہے۔ سو جو شخص شیطان سے بد اعتقاد ہو اور اللہ تعالیٰ کے ساتھ

بِاللَّهِ فَقَدْ اسْتَمْسَكَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقَىٰ

خوش اعتقاد ہو (یعنی اسلام قبول کرے) تو اس نے بڑا مضبوط حلقہ تھام لیا

لَا انْفِصَامَ لَهَا ۗ وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ۝

جس کو کسی طرح شکستگی نہیں (ہو سکتی) اور اللہ تعالیٰ خوب سننے والے میں خوب جاننے والے ہیں

اللَّهُ وَلِيُّ الَّذِينَ آمَنُوا يُخْرِجُهُم

اللہ تعالیٰ ساتھی ہے ان لوگوں کا جو ایمان لائے ان کو (کفر کی) تباہیوں سے نکال کر (ایسا چکر)

مِّنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ ۗ وَالَّذِينَ

نور (اسلام) کی طرف لاتا ہے اور جو لوگ

كُفَرُوا أَوْلَیُّهُمْ الطَّاغُوتُ یُخْرِجُونَهُمْ

کافر ہیں ان کے ساتھی شیطانی ہیں (انسی یا جنتی) وہ ان کو نور (اسلام) سے نکال کر

مِّنَ النُّورِ إِلَى الظُّلُمَاتِ أُولَیْكَ أَصْحَابُ

(یا بھاکر، کفری) تاریکیوں کی طرف لے جاتے ہیں ایسے لوگ دوزخ میں رہنے والے

النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿۱۰﴾ لِلّٰهِ مَا فِي

ہیں (اور) یہ لوگ اس میں ہمیشہ ہمیشہ کو رہیں گے اللہ تعالیٰ ہی کی ہک ہیں سب

السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَإِنْ

جو کچھ آسمانوں میں ہیں اور جو کچھ زمین میں ہے اور جو باتیں تھامے

تُبَدِّلْهُمَا مَا فِي أَنْفُسِكُمْ أَوْتُخَفُّوهُ

نفسوں میں ہیں ان کو اگر تم ظاہر کرو گے یا پوشیدہ رکھو گے حق تعالیٰ

يُحَاسِبُكُمْ بِهِ اللّٰهُ فَيَغْفِرُ لِمَن يَّشَآءُ

تم سے حساب لیں گے۔ پھر (بجز کفر و شرک کے) جس کے لیے منظور ہوگا بخش دیں گے

وَيُعَذِّبُ مَن يَّشَآءُ وَاللّٰهُ عَلَى كُلِّ

اور جس کو منظور ہوگا سزا دیں گے۔ اور اللہ تعالیٰ ہر شے پر پوری قدرت

شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝ اٰمَنَ الرَّسُوْلُ بِمَا اُنْزِلَ

رکھنے والے ہیں۔ اعتقاد رکھتے ہیں رسولؐ اس چیز کا جو ان کے پاس اُن کے رب کی طرف

إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلُّ

سے نازل کی گئی ہے اور مومنین بھی سب کے سب عقیدہ رکھتے ہیں اللہ کے ساتھ

أَمِنْ بِاللَّهِ وَمَلِكْتَهُ وَكُتِبَ وَرُسُلُهُ

اور اس کے فرشتوں کے ساتھ اور اس کے پیغمبروں کے ساتھ کہ ہم اس کے سب

لَا نَفَرِقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِّنْ رُّسُلِهِ وَقَالُوا

پیغمبروں میں سے کسی میں تفریق نہیں کرتے اور ان سب نے یوں کہا کہ ہم

سَبَعْنَا وَأَطَعْنَا غُفْرَانَكَ رَبَّنَا وَ

نے (آپ کا ارشاد) سنا اور غمخیزی سے مانا ہم آپ سے بخشش چاہتے ہیں اے ہمارے پروردگار

إِلَيْكَ الْمَصِيرُ لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا

اور آپ ہی کی طرف (ہم سب کو) لوٹنا ہے۔ اللہ تعالیٰ کسی شخص کو تکلف نہیں بناتا مگر اسی کا جو

إِلَّا وَسَعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا

اس کی طاقت اور اختیار میں ہو اس کو ثواب بھی اسی کا ملے گا جو ارادہ کرے اور اس پر عذاب بھی

مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تَأْخُذْنَا إِنْ

اسی کا ہوگا جو ارادہ کرے۔ اے ہمارے رب ہم پر دار و گیر نہ فرمائیے اگر ہم

تَسِيئًا أَوْ أَخْطَأْنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ

بغول جائیں یا چوک جائیں۔ اے ہمارے رب ہم پر کوئی سخت حکم

عَلَيْنَا اَصْرًا كَمَا حَصَلَتْهُ عَلَى الَّذِينَ

نہ جیسے ہم سے پہلے لوگوں پر آپ نے بیجے

مِنْ قَبْلُنَا رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا مَا لَا طَاقَةَ

تھے۔ اے ہمارے رب اور ہم پر کوئی ایسا بار (دنیا یا آخرت کا) نہ ڈالیے جس

لَنَا بِهِ عَافٍ عَنَّا دَقَقْنَا وَاعْفِرْ لَنَا دَقَقْنَا

کی ہم کو سہار نہ ہو اور درگزر کیجئے ہم سے اور بخش دیجئے ہم کو اور رحم

ارْحَمْنَا دَقَقْنَا اَنْتَ مَوْلَانَا فَانْصُرْنَا عَلَى

کیجئے ہم پر آپ ہمارے کارساز ہیں (اور کارسازِ ظفر نہ رہتا ہے) سو آپ ہم کو

الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ۝ شَهِدَ اللَّهُ أَنَّهُ

کافر لوگوں پر غالب کیجئے۔ گواہی دی ہے اللہ تعالیٰ نے اس کی کہ بجز اس کے

لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۖ وَالْمَلَكُ وَآوَلُوا

کوئی معبود ہونے کے لائق نہیں اور فرشتوں نے جی اور اہل علم نے بھی اور معبود بھی وہ اس

الْعِلْمُ قَائِمًا بِالْقِسْطِ ۖ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ

شان کے ہیں کہ اعتدال کے ساتھ انتقام رکھنے والے ہیں ان کے سوا کوئی معبود ہونے کے لائق نہیں

الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝ قُلِ اللَّهُمَّ مَلِكُ

دُہ زبردست ہیں حکمت والے ہیں (اے محمد) آپ اللہ تعالیٰ سے یوں کہتے اے اللہ مالک تمام

الْمُلْكِ تَوَتَّى الْمُلْكِ مَنْ تَشَاءُ وَ

ملک کے، آپ ملک جس کو چاہیں دے دیتے ہیں اور جس سے چاہیں

تَنْزِعُ الْمُلْكَ مِمَّنْ تَشَاءُ وَتُعْزِزُ

ملک لے لیتے ہیں اور جس کو آپ چاہیں

مَنْ تَشَاءُ وَتُذِلُّ مَنْ تَشَاءُ يُبْدِكَ

غالب کر دیتے ہیں اور جس کو آپ چاہیں پست کر دیتے ہیں آپ ہی کے

الْخَيْرُ إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝

اختیار میں ہے سب بھلائی بلاشبہ آپ ہر چیز پر قدرت رکھنے والے ہیں۔

تَوَلِّجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَتَوَلِّجُ النَّهَارَ

آپ رات (کے اجزاء) کو دن میں داخل کر دیتے ہیں اور (بعض فصلوں میں) دن (کے اجزاء)

فِي اللَّيْلِ وَتُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ

کورات میں داخل کر دیتے ہیں۔ اور آپ جاندار چیز کو بے جان سے نکال لیتے ہیں (جیسے بیضہ

وَتُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَتَرْزُقُ

سے بچہ) اور بے جان چیز کو جاندار سے نکال لیتے ہیں (جیسے پرندے سے بیضہ) اور آپ

مَنْ تَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ ۝ إِنَّ

جس کو چاہتے ہیں بے شمار رزق عطا فرماتے ہیں بے شک تمہارا

رَبِّكُمْ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَ

رب اللہ ہی ہے جس نے سب آسمانوں اور زمین کو چھ

الْأَرْضِ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَى

روز میں پیدا کیا پھر عرش پر

عَلَى الْعَرْشِ يُغْشَى اللَّيْلَ النَّهَارَ

قائم ہوا چھپا دیتا ہے شب سے دن کو ایسے طور پر کہ وہ

يَطْلُبُهُ حَثِيثًا وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ

شب اس دن کو جلدی سے آتی ہے اور سورج اور چاند اور

وَالنُّجُومُ مُسَخَّرَاتٌ بِأَمْرِهِ إِلَّا لَهُ

دوسرے ستاروں کو پیدا کیا ایسے طور پر کہ سب اس کے حکم کے تابع ہیں۔ یاد رکھو اللہ ہی کے

الْخَلْقِ وَالْأَمْرُ تَبَارَكَ اللَّهُ رَبُّ

یہ خاص ہے خالق ہونا اور حاکم ہونا بڑی خوبیوں کے بھرے ہوئے ہیں اللہ تعالیٰ جو تمام عالم

الْعَالَمِينَ ۝ اَدْعُوا رَبَّكُمْ تَضَرُّعًا

کے پروردگار، میں۔ دُعا کیا کرو تذلّل ظاہر کر کے بھی اور چپکے چپکے بھی (البشیر

وَّخُفْيَةً إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ ۝

بات) واقعی (سچے کہ) اللہ تعالیٰ ان لوگوں کو ناپسند کرتے ہیں جو (دُعائیں) حق (ادب) سے نکل

وَلَا تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ بَعْدَ إِصْلَاحِهَا

جائیں اور دنیا میں بعد اس کے کہ درست کر دی گئی ہے فساد مت پھیلاؤ اور تم اللہ تعالیٰ کی

وَادْعُوهُ خَوْفًا وَطَمَعًا إِنَّ رَحْمَتَ

عبادت کرو اس سے ڈرتے ہوئے اور امیدوار رہتے ہوئے بے شک اللہ تعالیٰ کی

اللَّهُ قَرِيبٌ مِّنَ الْمُحْسِنِينَ ۝

رحمت نزدیک ہے نیک کام کرنے والوں سے ۔

قُلِ ادْعُوا اللَّهَ أَدْعُوا الرَّحْمَنَ

آپ فرما دیجئے کہ خواہ اللہ کہہ کر پکارو یا رحمن کہہ کر پکارو

أَيًّا مَّا تَدْعُوا فَلَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَىٰ

جس نام سے بھی پکارو گے سو اس کے بہت اچھے اچھے نام ہیں ۔

وَلَا تَجْهَرُ بِصَلَاتِكَ وَلَا تُخَافُتُ بِهَا

اور اپنی نماز میں نہ تو بہت پکار کر پڑھئے اور نہ بالکل چپکے چپکے ہی پڑھیے اور

وَابْتَغِ بَيْنَ ذَلِكَ سَبِيلًا ۝ وَقُلِ

دونوں کے درمیان ایک طریقہ اختیار کر لیجئے ۔ اور کہہ دیجئے کہ تمام

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَمْ يَتَّخِذْ وَلَدًا

خوبیاں اسی اللہ (پاک) کے لیے (غلام) ہیں جو نہ اولاد رکھتا ہے اور نہ

وَلَمْ يَكُنْ لَهُ شَرِيكٌ فِي الْمُلْكِ وَلَمْ

اس کا کوئی سلطنت میں شریک ہے اور نہ کمزوری کی وجہ

يَكُنْ لَهُ وَلِيٌّ مِّنَ الدِّينِ وَكِبَرُهُ

سے اس کا کوئی مددگار ہے اور اس کی خوب بڑائیاں بیان کیا

تَكْبِيرًا ۝ أَفَحَسِبْتُمْ أَنَّمَا خَلَقْنَاكُمْ

کیجئے ۔ ہاں تو کیا تم نے یہ خیال کیا تھا کہ ہم نے تم کو یونہی مہل (غالی

عِبَادًا وَأَنْتُمْ إِلَيْنَا لَاتَرْجِعُونَ ۝

از مکتبہ) پیدا کر دیا ہے اور یہ (خیال کیا تھا) کہ تم ہمارے پاس نہیں لائے جاؤ گے ۔

فَتَعَالَى اللَّهُ الْمَلِكُ الْحَقُّ لَا إِلَهَ

(سو اس سے کامل طور پر ثابت ہو گیا کہ) اللہ تعالیٰ بہت ہی عالیشان ہے جو کہ بادشاہ حقیقی ہے اس

إِلَّا هُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْكَرِيمِ ۝ وَمَن

کے سوا کوئی بھی لائق عبادت نہیں (اور وہ) عرشِ عظیم کا مالک ہے ۔ اور جو شخص (اس امر پر

يَدْعُمُ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ لَا بُرْهَانَ

دلیل قائم ہونے کے بعد) اللہ کے ساتھ کسی اور معبود کی بھی عبادت کرے کہ جس (کے معبود ہونے پر)

لَهُ بِهِ ۚ فَإِنَّمَا حِسَابُهُ عِنْدَ رَبِّهِ إِنَّ

اس کے پاس کوئی بھی دلیل نہیں سو اس کا حساب اسی کے رب کے ہاں ہوگا (جس کا نتیجہ لازمی ہے

لَا يُفْلِحُ الْكَافِرُونَ ۝ وَقُلْ رَبِّ اغْفِرْ

(کہ) یقیناً کافروں کو فلاح نہ ہوگی (بلکہ اب الہ آباد معذرت دلائیں گے) اور آپ یوں کہہ کر میں کے لئے میرے

وَأَرْحَمَ وَأَنْتَ خَيْرُ الرَّحِيمِينَ ۝

(رب) (میری خطائیں) معاف کر اور رحم کر اور تو سب رحم کرنے والوں سے بڑھ کر رحم کرنے والا ہے۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ۝

شروع کرتا ہوں اللہ کے نام سے جو بڑے مہربان نہایت رحم والے ہیں۔

وَالصَّافَّاتِ صَفًّا ۝ فَالزُّجَرِاتِ زَجْرًا ۝

قسم ہے ان فرشتوں کی جو صفت باندھ کر کھڑے ہوتے ہیں پھر ان فرشتوں کی جو بندش کرنے والے ہیں

فَالثَّلَاثِ ذِكْرًا ۝ إِنَّ إِلَهُكُمْ لَوَاحِدٌ ۝

پھر ان فرشتوں کی جو ذکر کی تلاوت کرنے والے ہیں کہ تمہارا معبود (برحق) ایک ہے۔

رَبُّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا

وہ پروردگار ہے آسمانوں اور زمین کا اور جو کچھ ان کے درمیان میں ہے

وَرَبُّ الْمَشَارِقِ ۝ إِنَّا نَرَى السَّمَاءَ

اور پروردگار ہے طلوع کرنے کے مواقع کا۔ ہم ہی نے رونق دی ہے اس طرف والے آسمان کو

الدُّنْيَا بِزِينَةٍ الْكَوَاكِبِ ۝ وَحِفْظًا

ایک عجیب آرائش یعنی ستاروں کے ساتھ اور حفاظت بھی کی ہے ہر

مِّنْ كُلِّ شَيْطٰنٍ مَّارِدٍ ۚ لَا يَسْمَعُوْنَ

شریہ شیطان سے ۔ وہ شیاطین عالم بالا کی طرف کان

اِلَى الْمَلَا الْاَعْلٰی وَيُقْذَفُوْنَ مِنْ

بھی نہیں لگا سکتے اور وہ ہر طرف سے مار کر دھکے دیئے

كُلِّ جَانِبٍ ۚ دُحُوْرًا ۚ وَلَهُمْ عَذَابٌ

جاتے ہیں ۔ اور ان کے لئے دائمی عذاب

وَاصِبٌ ۚ اِلَّا مَنْ خَطِفَ الْخَطْفَةَ

ہو گا ۔ مگر جو شیطان کہ خبر لے ہی بھاگے تو ایک دھکتا ہوا

فَاتَّبَعَهُ شِهَابٌ ثَاقِبٌ فَاسْتَفْتَرَهُمْ

شعلہ اس کے پیچھے لگ لیتا ہے تو آپ ان سے پوچھیے کہ یہ نوک

اَهُمْ اَشَدُّ خَلْقًا اَمْ مِّنْ خَلْقِنَا ۚ اِنَّا

بناؤں میں زیادہ سخت ہیں یا ہماری پیدا کی ہوئی یہ چیزیں (کیونکہ)

خَلَقْنَاهُمْ مِّنْ طِيْنٍ لَّازِبٍ ۙ يَّبْعَثُ

ہم نے ان لوگوں کو چپکتی مٹی سے پیدا کیا ہے ۔ لئے گرو

الْجِيْنَ وَالْاِنْسَ اِنْ اَسْتَطَعْتُمْ اَنْ

جن اور انسان کے اگر تم کو یہ قدرت ہے کہ آسمان اور زمین

تَنْفُذُ وَامِنْ أَقْطَارِ السَّمَوَاتِ وَ

کی حدود سے کہیں باہر نکل جاؤ تو (ہم بھی دیکھیں)

الْأَرْضِ فَإِنْ فَذُّوا لَا تُنْفَذُونَ إِلَّا

بیکھو مگر بدون زور کے نہیں نکل سکتے (اور زور ہے)

بِسُلْطَنِ ۚ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبُونَ

(نہیں) سولے جہنم والے تم اپنے رب کی کون کون سی نعمتوں کے منکر ہو جاؤ گے

يُرْسَلُ عَلَيْكُمَا شُوَاظٌ مِّنْ نَّارٍ هَٰ وَ

تم دونوں پر (قیامت کے روز) آگ کا شعلہ اور دھواں پھوڑا جائے گا پھر

نُحَاسٌ فَلَا تَنْتَصِرَانِ ۚ فَبِأَيِّ آلَاءِ

تم (اس کو) ہٹا نہ سکو گے۔ سولے جہنم والے تم اپنے رب کی کون

رَبِّكُمَا تُكَذِّبُونَ ۚ فَإِذَا انْشَقَّتِ السَّمَاءُ

کون سی نعمتوں کے منکر ہو جاؤ گے۔ غرض جب (قیامت آئے گی جس میں) آسمان پھٹ جائے گا اور

فَكَانَتْ وَرْدَةً كَالدِّهَانِ ۚ فَبِأَيِّ

ایسا سُرخ ہو جائے گا جیسے سُرخ زری (یعنی چمڑا) سولے جہنم والے تم اپنے رب کی کون

الْآءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبُونَ ۚ فَيَوْمَئِذٍ لَا

کون سی نعمتوں کے منکر ہو جاؤ گے۔ تو اس روز کسی انسان اور جن سے اس کے

يُسْأَلُ عَنْ ذُنُوبِهِ إِنْسٌ وَلَا جَانٌّ

جرم کے متعلق نہ بلوچھا جاوے گا۔ سوائے

فِي آيِ الْآءِ رَبِّكَمَا تُكَذِّبِينَ ۝ ﴿٢٠﴾ لَوْ

جن وانس تم اپنے رب کی کون کون سی نعمتوں کے منکر ہو جاؤ گے اگر ہم

أَنْزَلْنَا هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى جَبَلٍ

اس قرآن کو کسی پہاڑ پر نازل کرتے تو (اے مخاطب) تو

لَرَأَيْتَهُ خَاشِعًا مُتَصَدِّعًا مِّنْ

اس کو دیکھتا کہ خدا کے خوف سے ڈب جاتا اور پھٹ

خَشْيَةِ اللَّهِ ۖ وَتِلْكَ الْأَمْثَالُ نَضْرِبُهَا

جاتا۔ اور ان مضامین عجیبہ کو ہم لوگوں کے (نفع کے) لیے

لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ ۖ هُوَ اللَّهُ

بیان کرتے ہیں تاکہ وہ سوچیں۔ وہ ایسا معبود ہے کہ

الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۖ عِلْمُ الْغَيْبِ وَ

اس کے سوا کوئی اور معبود دینے کے لائق نہیں۔ وہ جاننے والا ہے پوشیدہ چیزوں

الشَّهَادَةِ ۖ هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ ۝ هُوَ

کا اور ظاہر چیزوں کا وہی بڑا مہربان رحم والا ہے۔ وہ ایسا

اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْمَلِكُ

معبود ہے کہ اس کے سوا کوئی اور معبود نہیں وہ بادشاہ ہے (سب

الْقُدُّوسُ السَّلَامُ الْمُؤْمِنُ الْمُهِينُ

عیسوں سے) پاک ہے سالم ہے امن دینے والا ہے نگہبانی کرنے والا ہے

الْعَزِيزُ الْجَبَّارُ الْمُتَكَبِّرُ سُبْحَنَ اللَّهِ

زبردست ہے خدائی درست کر دینے والا ہے بڑی عظمت والا ہے اللہ تعالیٰ (جس کا شان یہ ہے)

عَمَّا يُشْرِكُونَ ۝ هُوَ اللَّهُ الْخَالِقُ

لوگوں کے شرک سے پاک ہے۔ وہ معبود (برحق) ہے پیدا کرنے والا ہے ٹھیک

الْبَارِئُ الْمُصَوِّرُ لَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَىٰ

ٹھیک بنانے والا ہے وہ صورت بنانے والا ہے اس کے اچھے اچھے نام ہیں

يُسَبِّحُ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ

سب چیزیں اس کی تسبیح کرتی ہیں جو آسمانوں میں ہیں اور جو زمین میں ہیں

وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝

اور وہی زبردست حکمت والا ہے۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع کرتا ہوں اللہ کے نام سے جو بڑے مہربان نہایت رحم کرنے والے ہیں

قُلْ أَوْحِيَ إِلَيَّ أَنَّهُ اسْتَمَعَ نَفَرٌ مِّنَ

آپ (ان لوگوں سے) کہیے کہ میرے پاس اس بات کی وحی آئی ہے کہ جنات میں سے ایک جماعت

الْجِنِّ فَقَالُوا إِنَّا سَمِعْنَا قُرْآنًا عَجَبًا ۝

نے قرآن سنا پھر (اپنی قوم میں واپس جا کر) انھوں نے کہا کہ ہم نے عجیب قرآن سنا ہے جو راہ

يَهْدِي إِلَى الرُّشْدِ فَآمَنَّا بِهِ وَلَنْ

راست بتلاتا ہے سو ہم تو اس پر ایمان لے آئے اور ہم (اب) اپنے رب

نُشْرِكَ بِرَبِّنَا أَحَدًا ۝ وَأَنَّهُ تَعَالَىٰ

کے ساتھ کسی کو شریک نہ بنائیں گے اور (انھوں نے یہ بھی بیان کیا کہ) ہمارے

جَدُّ رَبِّنَا مَا اتَّخَذَ صَاحِبَةً وَلَا

پروردگار کی بڑی شان ہے اس نے نہ کسی کو بیوی بنایا اور نہ

وَلَدًا ۝ وَأَنَّهُ كَانَ يَقُولُ سَفِيهُنَا

اولاد - اور ہم میں جو احمق ہوتے ہیں وہ اللہ کی شان میں حد سے

عَلَى اللَّهِ شَطَطًا ۝

بڑھتی ہوئی باتیں کہتے تھے -

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع کرتا ہوں اللہ کے نام سے جو بڑے مہربان نہایت رحم والے ہیں -

قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ ۖ لَا أَعْبُدُ مَا

آپ (ان کافروں سے) کہہ دیجئے کہ اے کافرو! (میرا اور تمہارا طریقہ متفقہ نہیں ہو سکتا اور) نہ (تو

تَعْبُدُونَ ۖ وَلَا أَنْتُمْ عِبَادُونَ مَا

فی الحال! میں تمہارے معبودوں کی پرستش کرتا ہوں اور نہ تم میرے معبود کی پرستش کرتے

أَعْبُدُ ۖ وَلَا أَنَا عَابِدٌ مَّا عِبَدْتُمْ ۚ

ہو اور نہ (آئندہ استقبال میں) میں تمہارے معبودوں کی پرستش کروں گا۔ اور

وَلَا أَنْتُمْ عِبَادُونَ مَا أَعْبُدُ ۚ لَكُمْ

نہ تم میرے معبود کی پرستش کرو گے۔ تم کو تمہارا

دِينُكُمْ وَلِيَ دِينٌ ۚ

بدلہ ملے گا اور مجھ کو میرا بدلہ ملے گا۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ۝

شروع کرتا ہوں اللہ کے نام سے جو بڑے مہربان نہایت رحم والے ہیں۔

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ۚ اللَّهُ الصَّمَدُ ۚ

آپ (ان لوگوں سے) کہہ دیجئے کہ وہ یعنی اللہ (اپنے کمال وصفات میں) ایک ہے اللہ (ایسا) بے نیاز

لَمْ يَلِدْ ۖ وَلَمْ يُولَدْ ۚ وَلَمْ يَكُنْ

ہے (کہ وہ کسی کا محتاج نہیں اور اس کے سب محتاج ہیں) اس کے اولاد نہیں اور نہ وہ کسی کی اولاد ہے

لَهُ كُفُوًا أَحَدًا^ع

اور نہ کوئی اس کے برابر کا ہے۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع کرتا ہوں اللہ کے نام سے جو بڑے مہربان نہایت رحم والے ہیں۔

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ^۱ مِنْ شَرِّ مَا

آپ کہیے (اپنے استعاذہ کے لیے) کہیے کہ میں صبح کے مالک کی پناہ لیتا ہوں تمام مخلوقات کے شر

خَلْقِ^۲ وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ^۳

سے اور (بالخصوص اندھیری) رات کے شر سے جب وہ رات آجائے (اور شب میں شرور کا احتمال ظاہر ہے)

وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ^۴ وَ

اور (بالخصوص گندے کی) گرہوں پر پڑھ کر پھونکنے والیوں کے شر سے۔ اور حد

مِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ^۵

کرنے والے کے شر سے جب حد کرنے لگے۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع کرتا ہوں اللہ کے نام سے جو بڑے مہربان نہایت رحم والے ہیں۔

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ^۱ مَلِكِ

آپ کہیے (جس طرح کہ خلق میں گدرا) کہ میں آدمیوں کے مالک، آدمیوں کے

النَّاسِ ۚ إِلَهِ النَّاسِ ۚ مِنْ شَرِّ

بادشاہ آدمیوں کے معبود کی پناہ لیتا ہوں دوسرے ڈالنے بیچھے

الْوَسْوَاسِ ۚ الْخَنَّاسِ ۚ الَّذِي

ہٹ جانے والے (شیطان) کے شر سے جو لوگوں کے

يُوسِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ ۚ مِنَ

دلوں میں دوسرے ڈالتا ہے - خواہ (دوسرے ڈالنے والا)

الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ ۚ

جن ہو یا آدمی (ہو) -